

# Druckluftzylinder Serie C76

ø32, ø40



In Standardrundbauweise, verdrehgesicherter Ausführung und Sonderausführung für Direktmontage



Referenzan

## Serie C76: ø32, ø40



Die platzsparende Konstruktion und die hohe Massgenauigkeit ermöglichen einfachste Montage mit und ohne Anbauteile.

#### Hohe Kolbengeschwindigkeit

Geringe Reibung und standardmässig eingebaute Endlagendämpfung ermöglichen Geschwindigkeiten von bis zu 1500mm/s Wahlweise mit elastischer oder einstellbarer Endlagendämpfung.

#### Auswechselbare Kolbenstangendichtung

Die durch Schmutz am stärksten beanspruchte Kolbenstangendichtung kann schnell und einfach ersetzt werden. Die Lebensdauer wird deutlich verlängert.

#### Minimiertes Spiel der Kolbenstange

Dank präziser Führung mittels grosszügig dimensionierter Bronzebuchse.

#### Leckagefreie Verbindung

Überlappte Bördelung von Rohr- und Zylinderdeckel ergibt eine absolut dichte Verbindung.

- Schmutzunempfindlichkeit durch Abstreifring
- Lange Lebensdauer dank hoher Montagegenauigkeit





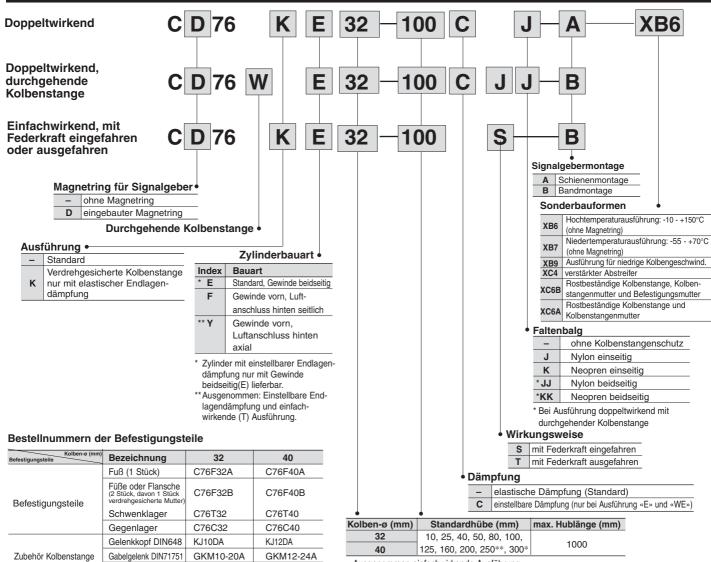
#### Variantenübersicht Serie C76

		dardausfüh (elastische lagendämpf		Standarda (einste Endlagend	ellbare	sich	drehge- erter stange	Direkt- montage
	Doppeltwirkend	Doppeltwirkend mit durchge- hender Kolben- stange	Einfachwirkend mit Federkraft einfahrend mit Federkraft ausfahrend	Doppeltwirkend	Doppeltwirkend mit durch- gehender Kol- benstange	Doppeltwirkend	Einfachwirkend mit Federkraft einfahrend mit Federkraft ausfahrend	Doppeltwirkend
			Feder einfahrend Feder ausfahrend				Feder einfahrend  Feder ausfahrend	
						<del></del>		
Kolben-ø (mm)		32, 40		32,	40	32,	40	32, 40
Zylinder- deckel	Gewinde- zapfen beidsei- tig Gewinde- zapfen vorne, Luftanschluss seitlich Gewinde- zapfen vorne, Luftanschluss hinten axial	Gewindezapfen beidseitig	Mit Federkraft einfahrend Gewindezapfen beidseitig Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss seitlich Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss hinten axial Mit Federkraft ausfahrend	Gewindezapfen beidseitig	Gewindezapfen beidseitig	Gewindezapfen beidseitig Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss seitlich Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss hinten axial	Mit Federkraft einfahrend Gewindezapfen beidseitig Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss seitlich Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss hinten axial Mit Federkraft ausfahrend	Direktmontage vorne, Luftan- schluss seitlich
			Gewindezapfen beidseitig Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss seitlich				Gewindezapfen beidseitig Gewindezapfen vorne, Luftan- schluss seitlich	
mit Magnet			Bandmo	ntage, Schienenr	nontage			Bandmontage
Befesti- gungsteile	Fussbefesti- gung vorne Fussbefesti- gung beidseitig Flansch vorne Schwenklager vorne/hinten Gegenlager vorne/hinten	Fussbefesti- gung beidseitig Schwenklager vorne/hinten Gegenlager vorne/hinten	Fussbefesti- gung vorne Fussbefesti- gung beidseitig Flansch vorne Schwenklager vorne/hinten Gegenlager vorne/hinten	Fussbefesti- gung vorne Fussbefesti- gung beidseitig Flansch vorne Schwenklager vorne/hinten Gegenlager vorne/hinten	Fussbefestigung beidseitig Schwenklager vorne/hinten Gegenlager vorne/hinten	Fussbefestigung Fussbefestigung Flansch vorne Schwenklager vorne/hinten Gegenlager vorn	g beidseitig	Montage am Zylinderkopf stirn- oder bodenseitig
Kolbenstan- genbefesti- gungsteile			Option: Sc	Standard: M chwenklager, Geg	ontagemutter jenlager, Ausglei	chselement		
Seite	S.	4-4	S.4-18	S.4	l-4	S.4-4	S.4-4	S.4-35

#### Standardzylinder doppeltwirkend

# Serie C76 ø32, ø40

#### **Bestellschlüssel**



#### Service-Set

Kolben-ø	Beste	ell-Nr.	D
(mm)	Standard	Verdrehgesichert	Bemerkung
32	C76-32PS	C76K-32PS	bestehend aus: Abstreifer/Dichtung,
40	C76-40PS	C76K-40PS	Scheibe, Sicherungsring

Ausgleichselement

JA25-10-150

JA40-12-175

Ausgenommen einfachwirkende Ausführung

\*\* Ausgenommen einfachwirkende Ausführung ø32

#### Bestellbeispiel

1 Anwendung mit Signalgeber, Kolben-ø 32, Hub 100, doppeltwirkend/mit und ohne durchgehender Kolbenstange.

C76E32-100 1 Einh. — Zylinder

2 Anwendung ohne Signalgeber, Kolben-ø 32, Hub 50, doppeltwirkend/mit durchgehender Kolbenstange, beidseitig mit Gewinde, Fuß vorn und hinten. C76WE32-50 1 Einh. —— Zylinder

C76WE32-50 1 Einh. — Zylinder C76L32B 2 Einh. — Fußbefestigung

3 Anwendung mit Signalgeber (Bandmontage, 2 Einh.), Kolben-ø 40, Hub 100, doppeltwirkend/ohne durchgehender Kolbenstange, Gewinde nur vorn, Luftanschluss hinten axial und Flanschbefestigung.

CD76Y40-100-B 1 Einh. Zylinder
C76F40A 1 Einh. Flanschbefestigung

D-C73L 2 Einh. Signalgeber
BM2-040 2 Einh. Für Signalgebermontageband

4 Anwendung mit Signalgeber (Schienenmontage, 2 Einh.), Kolben-ø 40, Hub 50, einfachwirkend/mit Federkraft eingefahren, Gewinde nur vorn, Luftanschluss seitlich und Schwenkbefestigung.

CD76F40-50S-A 1 Einh. — Zylinder

C76T40 1 Einh. — Schwenkbefestigung
D-A73L 2 Einh. — Signalgeber

5 Verdrehsicher: mit Signalgeber, Kolben-ø 32, Hub 100, doppeltwirkend/ohne durchgehender Kolbenstange, Gewinde beidseitig. C76KE32-100 1 Einh. —— Zylinder



**C**76

(~)



#### **Technische Daten**

Kolben-ø (mm)	32	40		
Kolbenstangen-ø (mm)	12	14		
Kolbenstangengewinde	M10	M12		
Zylinderanschlüsse	G1/8	G1/4		
Funktionsweise	doppelt	wirkend		
Medium	Druckluft gefiltert <10µ	ım geölt* oder ungeölt		
Prüfdruck (MPa)	1	.5		
max. Betriebsdruck (MPa)	1	.0		
min. Betriebsdruck (MPa)	0.	05		
Umgebungs- und				
Medientemperatur (°C)	-20 bis +80 (Ausführung mit Magnet: -10 bis +60)			
Dämpfung	Elastische Endlagendämpfung, einstellbare Endlagendämpfung			
Schmierung	Nicht erforderlich. Bei nachträglicher Schmierung Turbinenöl Klasse 1 ISO VG32 verwenden.			
Falten- (°C) Nylon	max. Umgebung	stemperatur 60°C		
balg Neopren	max. Umgebungs	etemperatur 1) 110°C		
Kolbengeschwindigkeit (mm/s)	50 ~	1500		
Zulässige elastische Dämpfun	0.65	1.2		
kinetische				
Energie (J=Nm) einstellbare Dämpfur	1.07	2.35		
Verdrehgenauigkeit (°)	±0.5	±0.5		

<sup>1)</sup> Maximale Umgebungstemperatur nur für Kolbenstangenabdeckung.

#### **Symbole**

#### Standard: Doppeltwirkend

Elastische Elastische Endlagendämpfung Endlagendämpfung



Einstellbare Endlagendämpfung Einstellbare Endlagendämpfung





#### Verdrehgesicherte Kolbenstange

Einstellbare Endlagendämpfung Elastische Endlagendämpfung





#### Gewichtstabelle

Gewichtstabelle				
Kolber	n-ø (mm)		32	40
Grundgewicht		ohne durchg. Kolbenstange	340 (375)*	655 (725)*
		mit durchg. Kolbenstange	420	810
Zusatz	gewicht	ohne durchg. Kolbenstange	16.8	26.6
pro 10	mm Hub	mit durchg. Kolbenstange		96.5
Befest	igungsteile	C76FOA	110	20
		C76F <b>O</b> B	240	455
		C76T <b>O</b>	15	25
		C76C <b>O</b>	165	305
ör	Gelenkkopf DIN648	KJ <b>O</b> DA	70	105
Gabelgelenk DIN71751		GKMO- OA	100	165
Zu	Ausgleichselement	JA O- O- O	70	160

#### Berechnungsbeispiel: C76E32-50, C76F32A

Grundgewicht 340 (Ø32)

Zusatzgewicht — 16.8g pro 10mm Hub

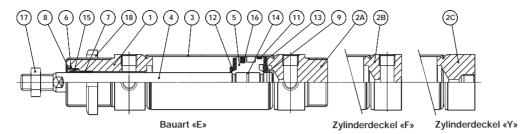
Zylinderhub — 50mm Befestigungselement — 110 340+16.8x50/10=424 424+110=534g

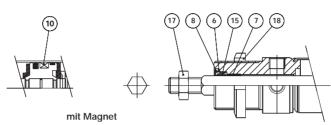


<sup>\*</sup> In Klammern stehende Werte gelten für einstellbare Endlagendämpfung.

#### Serie C76 Standardzylinder doppeltwirkend

#### C ○ 76 ○ 32 ~ 40 Mit elastischer Endlagendämpfung (Demontage nicht möglich)



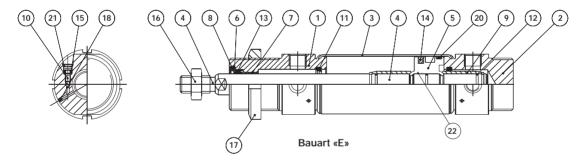


#### Stückliste

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
1	Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2A	Zylinderdeckel E	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2B	Zylinderdeckel F	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2C	Zylinderdeckel Y	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
3	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	_
4	Kolbenstange	Stahl	1	hartverchromt
5	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert
6	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt
7	Gleitlager	Sinterbronze	1	_
8	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt

	Danisha	Matarial	A	D
Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
9	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt
10	Magnet	Magnet	1	(nur bei Ausf. für Signalg.)
11	Kolbenführungsband	PTFE	1	_
12	Dämpfungsscheibe A	PUR	1	_
13	Dämpfungsscheibe B	PUR	1	_
14	Dichtung	NBR	1	_
15	Dichtung/Abstreifer	NBR	1	-
16	Kolbendichtung	NBR	1	_
17	Kolbenstangenmutter	Stahl	1	vernickelt
18	Befestigungsmutter	Stahl	1	vernickelt

#### C ○ 76 ○ 32 ~ 40 Mit einstellbarer Endlagendämpfung (Demontage nicht möglich)





mit Magnet

#### Stückliste

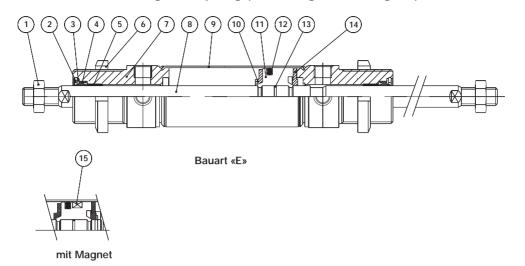
Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
1	Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2	Zylinderdeckel E	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
3	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	_
4	Kolbenstange	Stahl	1	hartverchromt
5	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert
6	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt
7	Gleitlager	Sinterbronze	1	-
8	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt
9	Dämpfungshülse	Kupfer-Legierung	2	-
10	Dämpfungsventil	Stahl	2	vernickelt
11	Dämpfungsdichtung	NBR	2	-

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
12	Dämpfungsringdichtung	NBR	2	-
13	Dichtung/Abstreifer	NBR	1	_
14	Kolbendichtung	NBR	1	-
15	Dämpfungsventildichtung	NBR	1	_
16	Kolbenstangenmutter	Stahl	1	vernickelt
17	Befestigungsmutter	Stahl	1	vernickelt
18	Stahlkugel	rostfreier Stahl	2	-
19	Magnet	_	1	_
20	Kolbenführungsband	PTFE	1	_
21	Sicherungsring	rostfreier Stahl	2	-
22	Dichtung	NBR	1	-



**C**76

#### C ○ 76 ○ 32 ~ 40 Mit elastischer Endlagendämpfung (Demontage nicht möglich)

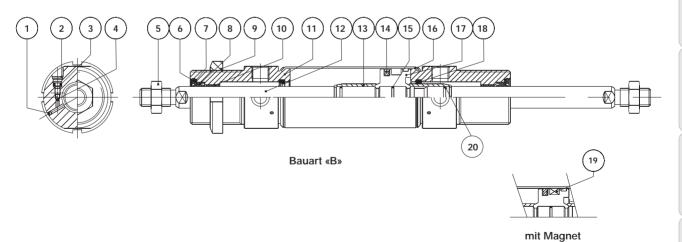


#### Stückliste

			Bemerkung
Kolbenstangenmutter	Stahl	1	vernickelt
Sicherungsring	Stahl	2	vernickelt
Sicherungsring	Stahl	2	vernickelt
Dichtung/Abstreifer	NBR	2	_
Gleitlager	Sinterbronze	2	-
Befestigungsmutter	Stahl	1	vernickelt
Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	2	Alumite weiss
Kolbenstange	rostfreier Stahl	1	hartverchromt
	Sicherungsring Sicherungsring Dichtung/Abstreifer Gleitlager Befestigungsmutter Zylinderdeckel	Sicherungsring Stahl Sicherungsring Stahl Dichtung/Abstreifer NBR Gleitlager Sinterbronze Befestigungsmutter Stahl Zylinderdeckel Aluminium-Legierung	Sicherungsring Stahl 2 Sicherungsring Stahl 2 Dichtung/Abstreifer NBR 2 Gleitlager Sinterbronze 2 Befestigungsmutter Stahl 1 Zylinderdeckel Aluminium-Legierung 2

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
9	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	_
10	Dämpfungsscheibe A	PUR	1	-
11	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert
12	Kolbendichtung	NBR	1	-
13	Dichtung	NBR	1	_
14	Dämpfungsscheibe B	PUR	1	_
15	Magnet	-	1	(nur bei Ausf. für Signalg.)

#### C 76 32 40 Mit einstellbarer Endlagendämpfung (Demontage nicht möglich)



#### Stückliste

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
1	Stahlkugel	rostfreier Stahl	2	-
2	Sicherungsring	rostfreier Stahl	2	-
3	Dämpfungsventildichtung	NBR	2	-
4	Dämpfungsventil	-	2	Gewalztes Stahlblech
5	Kolbenstangenmutter	Stahl	2	vernickelt
6	Sicherungsring	Stahl	2	vernickelt
7	Sicherungsring	Stahl	2	vernickelt
8	Dichtung/Abstreifer	NBR	2	-
9	Befestigungsmutter	Stahl	1	vernickelt
10	Gleitlager	Sinterbronze	2	-

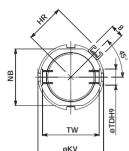
Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
11	Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	2	Alumite weiss
12	Kolbenstange	Stahl	1	hartverchromt
13	Dämpfungshülse	Kupfer-Legierung	2	hartverchromt
14	Kolbendichtung	NBR	1	-
15	Dichtung	NBR	1	-
16	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	-
17	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert
18	Dämpfungsdichtung	NBR	2	-
19	Magnet	-	-	-
20	Dämpfungsdichtung	NBR	2	_



#### **Abmessungen**

#### C 76E Gewindezapfen beidseitig, Standard, verdrehgesicherte Kolbenstange

Mit elastischer Endlagendämpfung/C ○ 76E Kolben-ø - Hub - ○ Mit oder ohne Magnetring



Schienenmontage (A)

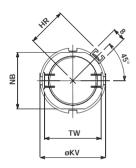
øKV

BE WH EE 4-TC ZZ+Hub

XC+Hub

Mit einstellbarer Endlagendämpfung/C ○ 76E (Kolben-ø) - (Hub) C - ○

Mit oder ohne Magnetring

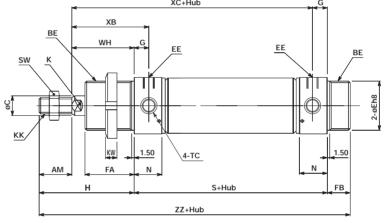


Schienenmontage (A)

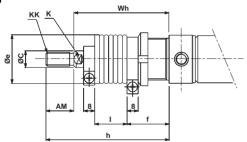


Bandmontage (B) oder ohne Magnetring

Bandmontage (B) oder ohne Magnetring

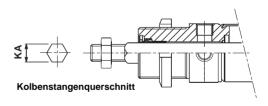


#### **Faltenbalg**



#### **C O 76KE**

Verdrehgesicherte Kolbenstange (Nur mit elastischer **Endlagendämpfung)** 



(mm)

Kolben-ø	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	FB	G	Н	HR	Κ	KA	KK	øKV	KW	N	NB	S	SW	TC	øTDн9	TW	WH	XB	XC	ZZ
32	20	M30x1.5	12	37.5	30-0.033	G1/8	30	14	9	58	23.8	10	12.2	M10	38	7	17(19)	34.5	68	17	M8x1	10	34.5	38	47	97	140
40	24	M38x1.5	14	46.5	38 0.039	G1/4	35	16	12	69	28.3	12	14.2	M12	50	8	22(25)	42.5	89	19	M10x1	12	42.5	45	57	122	174

( ): Mit elastischer Endlagendämpfung

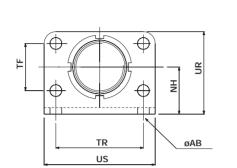
#### **Faltenbalg**

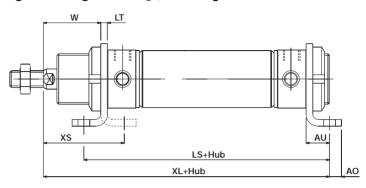
Pos.	AM	øС	øe	f	K	KK				h			
Kolben-ø Hub	AIVI	90	96	•	IX.	IXIX	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	20	12	35	30	10	M10	77	90	102	115	140	165	190
40	24	14	46	35	12	M12	88	101	113	126	151	176	201

Pos.				- 1							Wh			
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	12.5	25	37.5	50	75	100	125	57	70	82	95	120	145	170
40	12.5	25	37.5	50	75	100	125	64	77	89	102	127	152	177

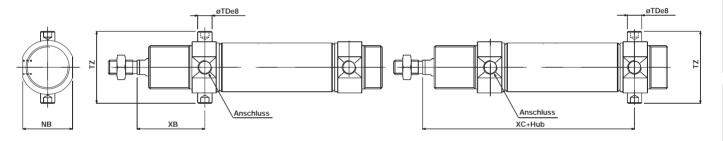
#### C 76E Zubehör

Fuss-/Flanschbefestigung einseitig, Fussbefestigung beidseitig: C76F32<sup>A</sup><sub>B</sub>, C76F40<sup>A</sup><sub>B</sub>

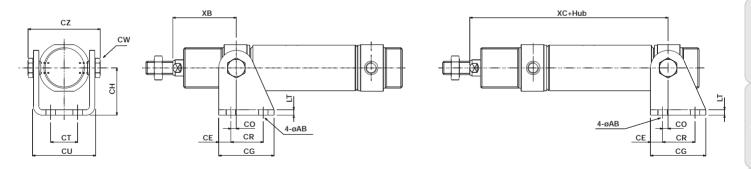




Schwenklager: C76T32, C76T40



Gegenlager: C76C32, C76C40

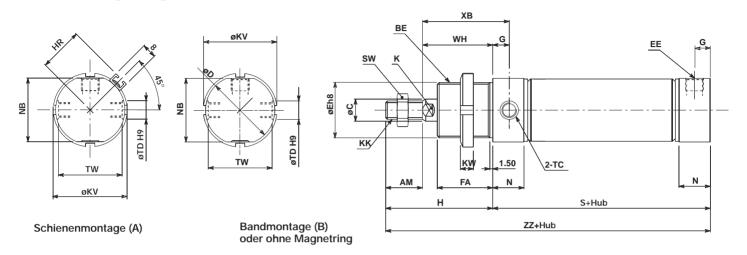


Kolben-ø				Fus	s-/F	lans	schb	efes	stigu	ıng					Schwe	enklag	ger							Gege	enla	ger					
	øAB	ΑО	ΑU	LS	LT	NH	TF		UR						øTDe8		ХВ	хс	øAB	CE	CG	СН	СО	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	ΧB	XC
32	7	7	14	96	4	28	28	52	49	66	34	120	48	34.5	10 <sup>-0.025</sup>	47.9	47	97	7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47	97
40	9	10	20	129	5	33	30					154	60	42.5	12 <sup>-0.032</sup> -0.059	59.3	57	122	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57	122

#### **Abmessungen**

#### C 76F Gewindezapfen vorne, Luftanschluss seitlich, verdrehgesicherte Kolbenstange

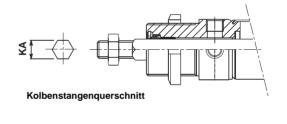
Mit elastischer Endlagendämpfung/C \( \)76F \( \)Kolben-\( \varnothing \) - \( \)Hub - \( \)
Mit oder ohne Magnetring



#### **Faltenbalg**

# AM 8 8 8 1 f

#### C ○ 76KF Verdrehgesicherte Kolbenstange



(mm)

Kolben-	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	G	Н	HR	K	KΑ	KK	øKV	KW	N	NB	S	SW	TC	øTDH9	TW	WH	XB	ZZ
32	20	M30x1.5	12	37.5	30_0.033	G1/8	30	9	58	23.8	10 1	12.2	M10	38	7	17	34.5	68	17	M8x1	10 +0.036 0	34.5	38	47	126
40	24	M38x1.5	14	46.5	38-0.039	G1/4	35	12	69	28.3	12 1	14.2	M12	50	8	22	42.5	89	19	M10x1	12 <sup>+0.036</sup>	42.5	45	57	158

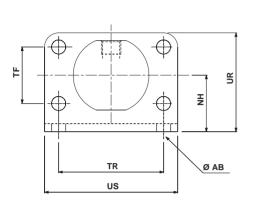
#### **Faltenbalg**

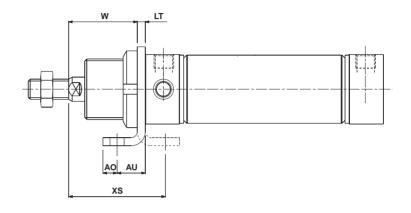
Pos.	АМ	øС	~~		V	KK				h			
Kolben-ø Hub	AIVI	عو ا	øe	'	, r	NN.	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	20	12	35	30	10	M10	77	90	102	115	140	165	190
40	24	14	46	35	12	M12	88	101	113	126	151	176	201

Pos.				ı							Wh			
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	12.5	25	37.5	50	75	100	125	57	70	82	95	120	145	170
40	12.5	25	37.5	50	75	100	125	64	77	89	102	127	152	177

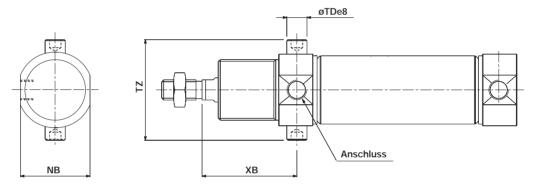
#### C 76F Zubehör

Fuss-/Flanschbefestigung vorne: C76F32A, C76F40A

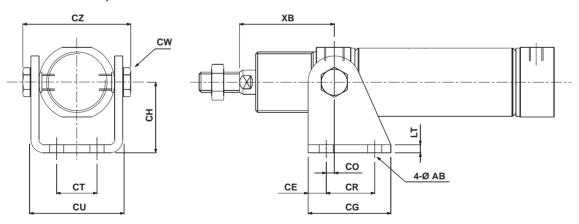




Schwenklager vorne: C76T32, C76T40



Gegenlager vorne: C76C32, C76C40



(mm)

Kolben-ø			Fu	ss-/F	ansc	hbef	estigi	ung				S	chwenk	lager	•						Gege	enla	ger				
	øAB	AO	ΑU	LT	NH	TF	TR	UR	US	W	xs	NB	øTDe8	TZ	ХВ	øAB	CE	CG	СН	СО	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	XB
32	7	7	14	4	28	28	52	49	66	34	48	34.5		47.9	47	7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47
40	9	10	20	5	33	30	60	58	80	40	60	42.5	12 -0.032 -0.059	59.3	57	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57

C76

C

stelloptionen)

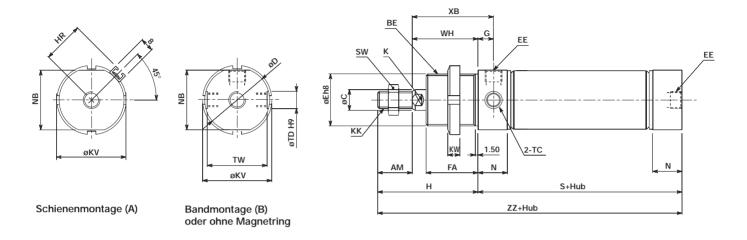
(Verwendbar

#### Serie C76 Standardzylinder doppeltwirkend

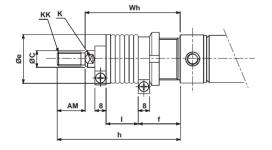
#### **Abmessungen**

#### C 76Y Gewindezapfen vorne, Luftanschluss hinten axial, verdrehgesicherte Kolbenstange

Mit elastischer Endlagendämpfung/C 76Y Kolben-ø - Hub - Mit oder ohne Magnetring

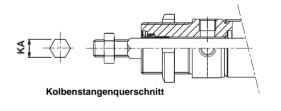


#### **Faltenbalg**



#### **C 76KY**

#### Verdrehgesicherte Kolbenstange



(mm)

Kolben-ø	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	G	Н	HR	K	KA	KK	øKV	KW	N	□NB	S	sw	TC	øTDH9	TW	WH	ХВ	ZZ
32	20	M30x1.5	12	37.5	30_0.033	G1/8	30	9	58	23.8	10	12.2	M10	38	7	17	34.5	68	17	M8x1	10 +0.036	34.5	38	47	126
40	24	M38x1.5	14	46.5	38_0,039	G1/4	35	12	69	28.3	12	14.2	M12	50	8	22	42.5	89	19	M10x1	12 <sup>+0.036</sup>	42.5	45	57	158

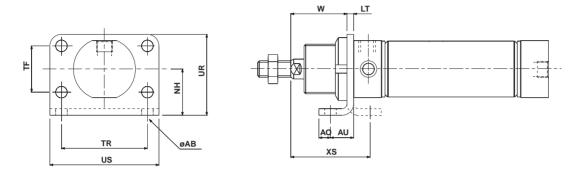
#### **Faltenbalg**

Pos.	АМ	øС	øe		K	кк				h			
Kolben-ø Hub	AIVI	, øC	, be		<b>^</b>	KK	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	20	12	35	30	10	M10	77	90	102	115	140	165	190
40	24	14	46	35	12	M12	88	101	113	126	151	176	201

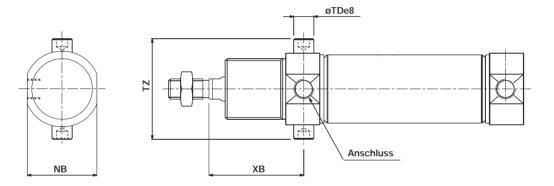
Pos.				ı							Wh			
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	12.5	25	37.5	50	75	100	125	57	70	82	95	120	145	170
40	12.5	25	37.5	50	75	100	125	64	77	89	102	127	152	177

#### C 76Y Zubehör

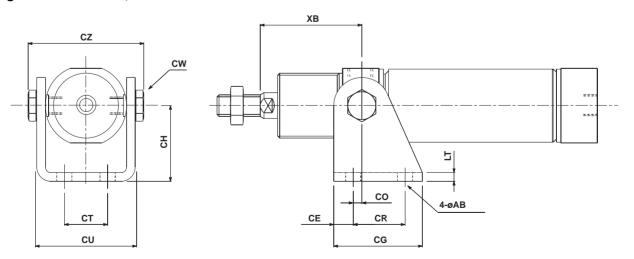
#### Fuss-/Flanschbefestigung vorne: C76F32A, C76F40A



Schwenklager vorne: C76T32, C76T40



Gegenlager vorne: C76C32, C76C40

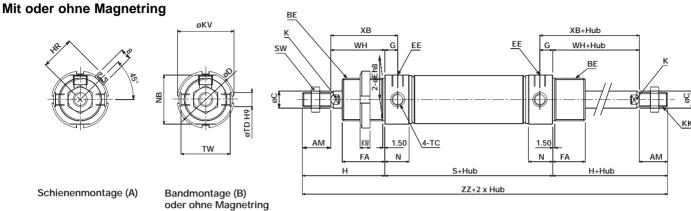


Kolben-ø												S	chwenk	lager	r					(	3egei	nlag	er				
	øAB	AO	AU	LT	NH	TF	TR	UR	US	W	XS	NB	øTDe8	TZ	ХВ	øΑΒ	CE	CG	СН	СО	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	XB
32	7	7	14	4	28	28	52	49	66	34			10 -0.025			7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47
40	9	10	20	5	33	30	60	58	80	40	60	42.5	12 -0.032 -0.059	59.3	57	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57

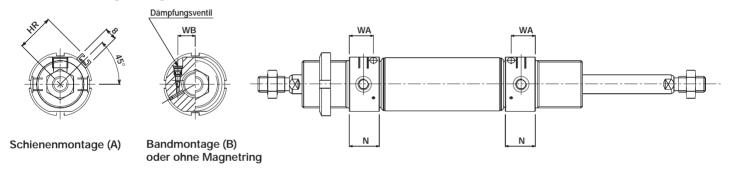
#### Serie C76 Standardzylinder mit durchgehender Kolbenstange

#### **Abmessungen**

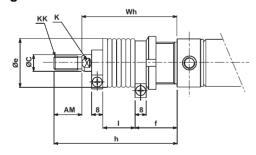
#### **C** 76WE Gewindezapfen beidseitig



#### Mit einstellbarer Endlagendämpfung/C 76WE Kolben-ø - Hub C - Mit oder ohne Magnetring



#### **Faltenbalg**



(mm)

Kolben-ø	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	G	Н	HR	K	KK	øKV	WB	KW	N	NB	S	SW	TC	øTDH9	TW	WH	XB	ZZ	WA
32	20	M30x1.5	12	37.5	30 <sup>0</sup> -0.033	G1/8	30	9	58	23.8	10	M10	38	11	7	17(19)	34.5	68	17	M8x1	10 <sup>+0.036</sup>	34.5	38	47	184	15.3
40	24	M38x1.5	14	46.5	38 <sup>0</sup> <sub>-0.039</sub>	G1/4	35	12	69	28.3	12	M12	50	13	8	22(25)	42.5	89	19	M10x1	12 <sup>+0.043</sup>	42.5	45	57	227	20

( ): Mit elastischer Endlagendämpfung

#### **Faltenbalg**

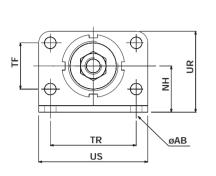
Pos.	АМ	øС	øe	f	K	KK				h			
Kolben-ø Hub		90	שפ	•	, rx	IXIX	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	20	12	35	30	10	M10	77	90	102	115	140	165	190
40	24	14	46	35	12	M12	88	101	113	126	151	176	201

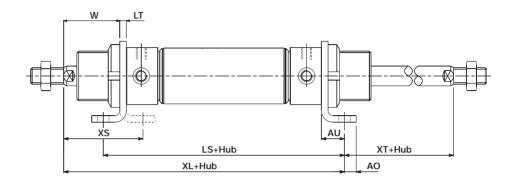
Pos.				1							Wh			
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500	1~50	51~100	101~150	151~200	201~300	301~400	401~500
32	12.5	25	37.5	50	75	100	125	57	70	82	95	120	145	170
40	12.5	25	37.5	50	75	100	125	64	77	89	102	127	152	177

#### C 76E Zubehör

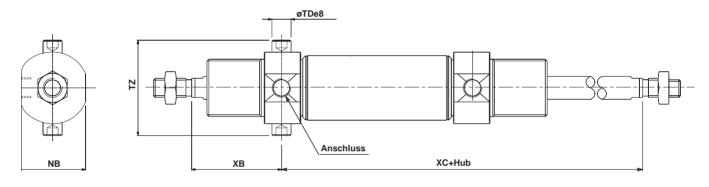
Abmessungen der Befestigungsteile

Fussbefestigung vorne, Fussbefestigung beidseitig: C76F32 A , C76F40 A

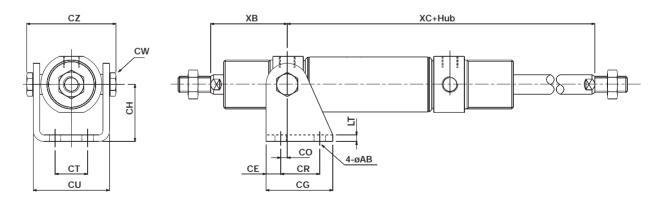




Schwenklager: C76T32, C76T40



Gegenlager: C76C32, C76C40



(mm)

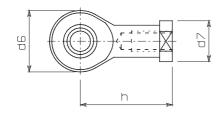
Kolben-ø					F	Fuss	befe	stig	ung							Schwe	enklag	ger						Ge	genl	agei	•					
	øAB	АО	ΑU	LS	LT	NH	TF	TR	UR	US	W	XL	XS	XT	NB	øTDe8	TZ	ΧВ	хс	øAB	CE	CG	СН	СО	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	ХВ	XC
32	7	7	14	96	4	28	28	52	49	66	34	120	48	24	34.5	-0.047	47.9	47	97	7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47	97
40	9	10	20	129	5	33	30	60	58	80	40	150	60	25	42.5	12 <sup>-0.032</sup> -0.059	59.3	57	122	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57	122

C76

#### Serie C76 Standardzylinder mit durchgehender Kolbenstange

#### Kolbenstangenbefestigungsteile

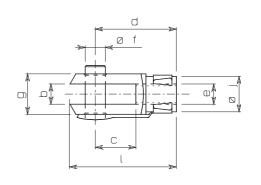
#### Gelenkkopf/DIN648



(	n	1	Υ	ı)	)
١,	•	•••	٠	٠,	

Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde d3	dH71	h	d6	b3	b1	ı	d7	<b>a</b> 0	13
ø32	KJ10DA	M10	10	43	28	10.5	14	20	19	13	14
ø40	KJ12DA	M12	12	50	30	12	16	22	22	13	16

#### Gabelgelenk/DIN71751

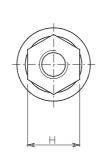


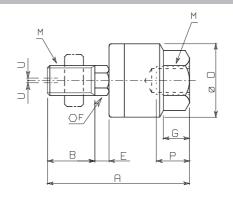
(mm)

Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde e	b	d	f	g	С	j	а
ø32	GKM10-20A	M10	10	40	10	18	20	12	20
ø40	GKM12-24A	M12	12	48	12	23	24	15	24

#### Ausgleichselement

#### JA25•40





(mm)

Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde	A	В	D	E	F	G	н	max. Gewindetiefe P	Zulässige Exzentrizität U	Maximale Zug- und Druckbelastung (kN)
ø32	JA25-10-150	M10x1.5	49.5	19.5	24	5	8	8	17	9	0.5	2.5
ø40	JA40-12-175	M12x1.75	60	20	31	6	11	11	22	13	0.75	4.4

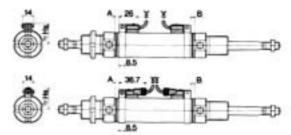
**C**76

#### Montageposition der Reed-Schalter

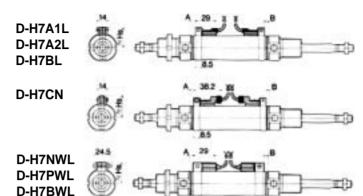
#### Bandmontage

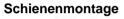


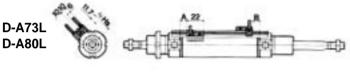


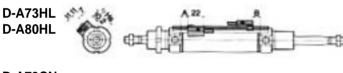


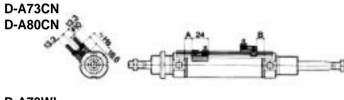
#### Montageposition der Elektronischen Signalgeber Bandmontage

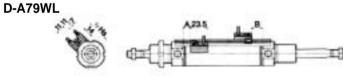




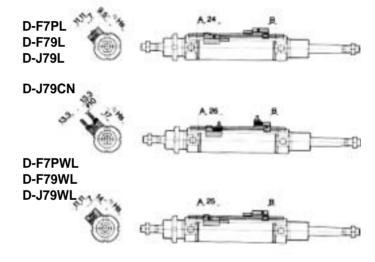








#### Schienenmontage



#### Mindesthub bei Signalgebermontage

		Anzahl Si	gnalgeber		
Signalgeber-	2	2	1	า	
modell	Gegenseitige	Gleiche	Gegenseitige	Gleiche	1
	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung	
D-C73L, D-C80L			45 45 ( N-2 )		
D-H7A1L, D-H7A2L	15	50	$15+45(\frac{n-2}{2})$ (n=2,4)	50+45(n-2)	10
D-H7BL			(n=2,4)		
D-C73CN,			n-2 \		
D-C80CN,	15	65	15+45(\frac{n-2}{2}) (n=2,4)	65+50(n-2)	10
D-H7CN			(n=2,4)		
D-H7NWL,			n-2 .		
D-H7PWL,	15	75	$15+45\left(\frac{n-2}{2}\right)$ (n=2,4)	75+55(n-2)	10
D-H7BWL			(n=2,4)		

		Anzahl Si	gnalgeber		
Signalgeber-	2	)	ı	n	
modell	Gegenseitige	Gleiche	Gegenseitige	Gleiche	1
	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung	
D-A73L, D-A80L,					
D-A73HL, D-A80HL,				45 05 ( n-2 )	
D-A73CN, D-A80CN,	_	10	_	$15+35(\frac{n-2}{2})$ (n=2,4)	5
D-F79L, D-J79L,				(11=2,4)	
D-F7PL, D-J79CN					
D-A79WL, D-F79WL,				45 05 ( n-2 )	
D-F7PWL	_	15	_	15+35(\frac{n-2}{2}) (n=2,4)	10
D-J79WL				(11=2,4)	

							Ree	d-Sc	halter																Ele	ktro	nisch	ne S	igna	lgeb	er					
Kolben-Ø		D-C73	3L	D	-C730	N		D-A73	BL	D	-A73F	łL	D	-A73C	N	D-	<b>479</b>	WL		.Н7А .Н7А		D-	H7C	:N		H7N H7P			D-F79 D-F7F		D-	J790	CN		F79\ F7P\	
(mm)		O-C80	L	D-	-C80C	N		)-A80	L	D-	-A80	1L	D-	-A800	CN					-H7I						H7B			)-F/I						J79\	
	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs
32	8	7	28.5	8	7	31	9	8	30.3	9	8	27.8	9	8	36.2	6	5	31.6	7	6	28.5	7	6	31.5	5.5	4.5	28.5	9	8	30	9	8	34.6	13	12	30
40	13	12	32.5	13	12	35	14	13	34.8	14	13	32.3	14	13	40.7	11	10	36.1	12	11	32.5	12	11	35.5	10.5	9.5	32.5	14	13	34.5	14	13	39.1	18	17	34.5



#### Standardzylinder einfachwirkend

## Serie C76

Kolben-ø: 32, 40

#### **Technische Daten**



Kolben-ø (mm)	32	40
Kolbenstangen-ø (mm)	12	14
Kolbenstangengewinde	M10	M12
Zylinderanschlüsse	G1/8	G1/4
Funktion	Einfachwirkend/ohne durchgel	nende Kolbenstange, mit
	Federkraft einfahr	end, oder ausfahrend
Medium	Druckluft gefiltert	10µm geölt * oder ungeölt
Prüfdruck (MPa)	1.	5
max. Betriebsdruck (MPa)	1.	0
min. Betriebsdruck (MPa)	Feder einfahrend: 0.18, F	eder ausfahrend: 0.23
Umgebungs- und	-20 bis +80 (Bei eingebaut	tem Magnet: -10 bis ±60)
Medientemperatur (°C)	-20 bis +00 (bei eiligebaut	em Magnet10 bis +00)
Schmierung	für geölte/ungeölte Druckluft gee	ignet (getrocknete Druckluft)
Kolbengeschwindigkeit (mm/s)	50 bis 7	50mm/s
Zulässige kinetische	0.65	1.2
Energie (J=Nm)	0.65	1.2
Verdrehgenauigkeit (°)	±0.5	±0.5

\* Empfohlene Ölqualität ISO VG 32

#### **Symbole**

Standard Mit Federkraft einfahrend

Mit Federkraft ausfahrend





Verdrehgesichert Mit Federkraft einfahrend



Mit Federkraft ausfahrend



#### Federkraft/Standardhübe

#### Mit Federkraft einfahrend

(N)

	Standard							Fed	lerkra	ıft					
Kolben-ø	Hublängen	1	0	2	5	5	0	10	00	15	0	20	00	25	50
(mm)	,	aus- gefahren	ein- gefahren												
22	10, 25,														
32	50, 100	53.9	48.8	53.9	41.2	53.9	28.4	66.7	19.6	66.7	18.1	66.7	19.6	_	_
	150, 200														
40	10, 25														
40	50, 100	78.5	72.6	78.5	63.7	78.5	49	76.5	23.5	76.5	23.5	76.5	23.5	76.5	23.5
	150, 200														
	250														

#### Mit Federkraft ausfahrend

(N)

								Fed	erkra	ft					
Kolben-ø	Standard	10	)	25	5	5	0	10	0	150	)	20	0	25	60
(mm)	Hublängen	aus- gefahren	ein- gefahren												
	10, 25,														
32	50, 100	56.3	66.7	40.7	66.7	14.7	66.7	19.6	66.7	18.1	66.7	19.6	66.7	—	—
	150, 200														
	10, 25														
40	50, 100	۵.	70.5		70.5	00.5	70.5	00.5	70.5	00.5	70.5	00.5	70.5	00.5	70.5
	150, 200	65.9	76.5	50	76.5	23.5	76.5	23.5	76.5	23.5	76.5	23.5	76.5	23.5	76.5
	250														

#### Gewichtstabelle

#### Mit Federkraft einfahrend

(g)

		Kolben-ø	32	40
		10 mm Hub	365	700
		25 mm Hub	390	735
		50 mm Hub	430	805
	Grundgewicht	100 mm Hub	685	1185
		150 mm Hub	860	1450
		200 mm Hub	1025	1705
		250 mm Hub	_	1960
		C76FOA	110	200
	Defeation mateils	C76FOB	240	455
	Befestigungsteile	C76TO	15	25
		C76CO	165	305
	Gelenkkopf DIN648	KJODA	70	105
Zubehör	Gabelgelenk DIN71751	GKMO-OA	100	165
	Ausgleichselement JA	<b>JA</b> O-O-O	70	160

Berechnungsbeispiel C76E32-50S, C76T32

Grundgewicht — 430 (ø32)

Befestigungsteil — 15

430+15=445

#### Mit Federkraft ausfahrend

(g)

		Kolben-ø	32	40
		10 mm Hub	430	795
		25 mm Hub	455	835
		50 mm Hub	495	900
	Grundgewicht		640	1125
		150 mm Hub	795	1360
		200 mm Hub	940	1585
		250 mm Hub	_	1720
		C76FOA	110	200
	afaakka oo wata ka	C76FOB	240	455
В	efestigungsteile	C76TO	15	25
		C76CO	165	305
	Gelenkkopf DIN648	KJODA	70	105
Zubehör	Gabelgelenk DIN71751	GKMO-OA	100	165
	Ausgleichselement JA	<b>JA</b> O-O-O	70	160

Berechnungsbeispiel

C76F40-100T, C76C40, KJ12DA

Grundgewicht — 11250(ø40) 

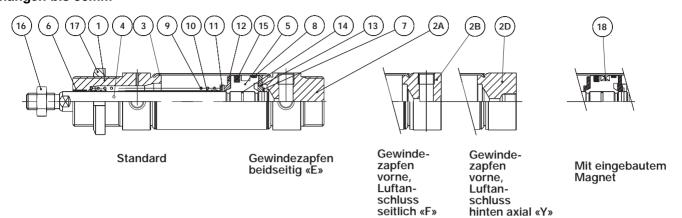
1125+305+105=1535



#### Serie C76 Standardzylinder einfachwirkend, mit Federkraft ein- oder ausfahrend

#### C ○ 76 ○ 32, 40-50-S Mit Federkraft einfahrend (Demontage nicht möglich)

#### Hublängen bis 50mm



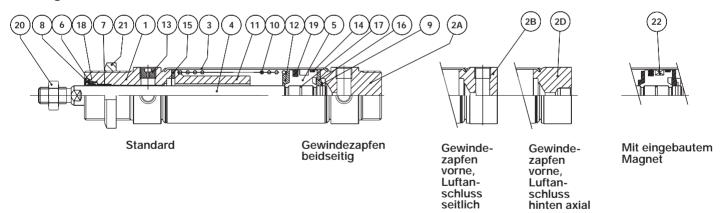
#### Stückliste

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
1	Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2A	Zylinderdeckel E	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2B	Zylinderdeckel F	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2D	Zylinderdeckel Y	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
3	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	-
4	Kolbenstange	Stahl	1	hartverchromt
5	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert
6	Gleitlager	Sinterbronze	1	-
7	Sicherungsring	Stahl	1	-
8	Kolbenführungsband	PTFE	2	-

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
9	Rückstellfeder A	Stahldraht	1	chromatiert
10	Rückstellfeder B	Stahldraht	1	chromatiert
11	Federhalter	Stahl	1	Zink chromatiert
12	Dämpfungsscheibe A	PUR	1	_
13	Dämpfungsscheibe B	PUR	1	-
14	Dichtung	NBR	1	_
15	Kolbendichtung	NBR	1	-
16	Kolbenstangenmutter	Stahl	1	vernickelt
17	Montagemutter	Stahl	1	vernickelt
18	Magnet	-	_	-

#### C ○ 76 ○ 32;40-S Mit Federkraft einfahrend (Demontage nicht möglich)

#### Hublängen über 50mm



#### Stückliste

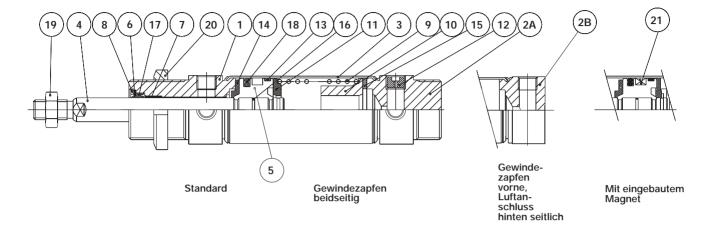
Stuci	KIISTE								
Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung	Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
1	Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss	13	Auslassreduzierung	Stahl	1	-
2A	Zylinderdeckel E	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss	14	Kolbenführungsband	PTFE	1	-
2B	Zylinderdeckel F	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss	15	Dämpfscheibe A	PUR	1	_
2D	Zylinderdeckel Y	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss	16	Dämpfscheibe B	PUR	1	-
3	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	_	17	Dichtung	NBR	1	-
4	Kolbenstange	Stahl	1	hartverchromt	18	Dichtung/Abstreifer	NBR	1	-
5	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert	19	Kolbendichtung	NBR	1	-
6	Sicherungsring	Stahl	1	_	20	Kolbenstangenmutter	Stahl	1	vernickelt
7	Gleitlager	Sinterbronze	1	_	21	Montagemutter	Stahl	1	vernickelt
8	Sicherungsring	Stahl	1	_	22	Magnet	-	_	-
9	Sicherungsring	Stahl	1	chromatiert					
10	Rückstellfeder	Federstahl	1	chromatiert					
11	Federführung	Aluminium-Legierung	1	Zink chromatiert	-				

12

Federhalter

Aluminium-Legierung

#### C ○ 76 ○ 32,40 T Mit Federkraft ausfahrend



#### Stückliste

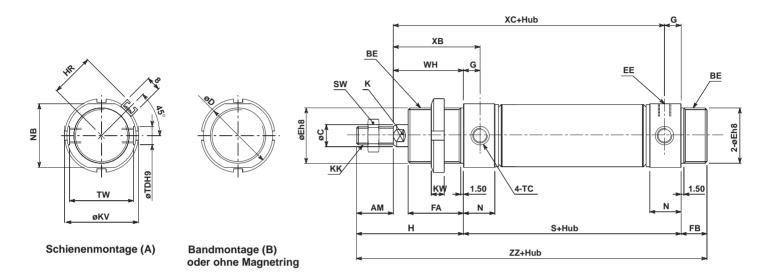
Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
1	Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2A	Zylinderdeckel E	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
2B	Zylinderdeckel F	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss
3	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	-
4	Kolbenstange	Stahl	1	hartverchromt
5	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert
6	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt
7	Gleitlager	Sinterbronze	1	-
8	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt
9	Rückstellfeder	Federstahl	1	Zink chromatiert
10	Federführung	Aluminium-Legierung	1	-
11	Federhalter	Aluminium-Legierung	1	_
12	_	Stahl	1	_

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
13	Kolbenführungsband	PTFE	1	_
14	Dämpfscheibe A	PUR	1	_
15	Dämpfscheibe B	PUR	1	-
16	Dichtung	NBR	1	_
17	Dichtung/Abstreifer	NBR	1	-
18	Kolbendichtung	NBR	1	_
19	Kolbenstangenmutter	Stahl	1	vernickelt
20	Montagemutter	Stahl	1	vernickelt
21	Magnet	_	-	_

#### **Abmessungen**

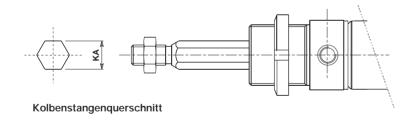
#### C 76E Gewindezapfen beidseitig, verdrehgesicherte Kolbenstange

Mit elastischer Endlagendämpfung/C 76E Kolben-ø - Hub S - O Mit oder ohne Magnetring



#### **C** 76KE

#### Mit verdrehgesicherter Kolbenstange



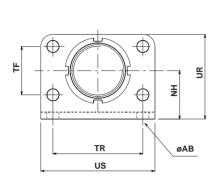
Kolben-ø	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	FB	G	Н	HR	K	KA	KK	øKV	KW	N	NB	SW	TC	øTDH9	TW	WH	ХВ
32	20	M30x1.5	12	37.5	30	G1/8	30	14	9	58	23.8	10	12.2	M10	38	7	17	34.5	17	M8x1	10	34.5	38	47
40	24	M38x1.5	14	46.5	38	G1/8	35	16	12	69	28.3	12	14.2	M12	50	8	22	42.5	19	M10x1	12	42.5	45	57

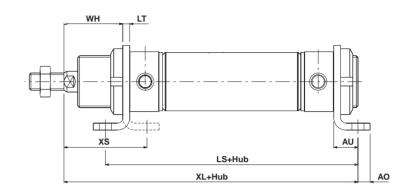
Pos.	0 1~50 51~100 101~150 151~200 201~2							хс				ZZ								
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250					
32	68 (93)	118	143	168	-	97 (122)	147	172	197	-	140 (165)	190	215	240	-					
40	89 (114)	139	164	189	214	122 (147)	172	197	222	247	174 (199)	224	249	274	299					

<sup>( ):</sup> Bei Ausführung mit verdrehgesicherter Kolbenstange

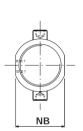
#### C 76E Zubehör

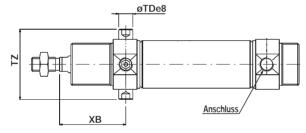
Fussbefestigung vorne, Fussbefestigung vorne und hinten C76F32 A, C76F40 A

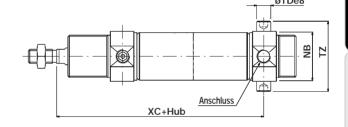




Schwenklager vorne, Schwenklager hinten: C76T32, C76T40

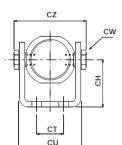


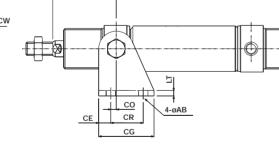


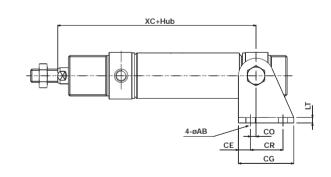


Gegenlager vorne, Gegenlager hinten: C76C32, C76C40

ΧВ







Kolben-ø			Fus	ssbefe	estigu	ng vo	rne (I	Flans	ch)			Sch	wenklage	r voi	ne					Ge	genla	iger	vorne	<del>)</del>			
	øAB						TR	UR						TZ	ХВ	øAB	CE	CG	СН	СО	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	XB
32	7	7	14	4	28	28	52	49	66	34	48	34.5	10 <sup>-0.025</sup>	49.9	47	7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47
40	9	10	20	5	33	30	60	58	80	40	60	42.5	12 <sup>-0.032</sup> -0.059	62.3	57	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57

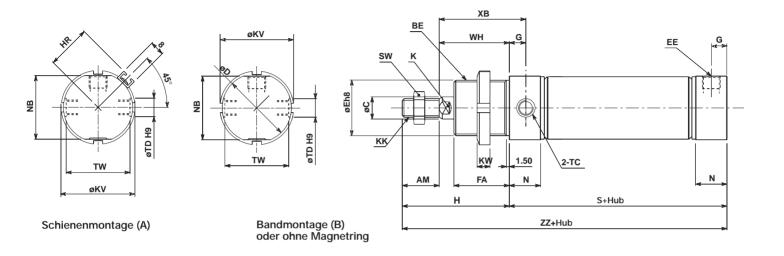
Pos.	Fuss	befesti	gung vo	rne (Fl	ansch),	Fussb	efestig	ung vor	ne und	hinten		Schwer	nklagei	r hinte	n		Geger	lager	hinten	
Hub			LS					XL					XC					XC		
Kolben-ø	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250
32	96	146	171	196	_	120	170	195	220	_	97	147	172	197	_	97	147	172	197	_
40	129	179	204	229	254	154	204	229	254	279	122	172	197	222	247	122	172	197	222	247



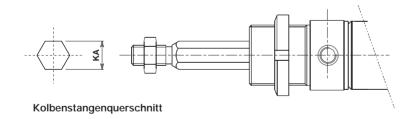
#### **Abmessungen**

#### C 76F Gewindezapfen nur vorne, Luftanschluss seitlich, verdrehgesicherte Kolbenstange

Mit elastischer Endlagendämpfung/C 76F Kolben-ø – Hub S – Mit oder ohne Magnetring



#### C ○ 76KF Mit verdrehgesicherter Kolbenstange



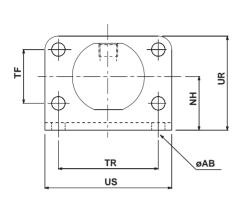
Kolben-	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	G	Н	K	KA	KK	øKV	KW	HR	N	NB	SW	TC	øTDH9	TW	WH	ХВ
32	20	M30x1.5	12	37.5	30	G1/8	30	9	58	10	12.2	M10	38	7	23.8	17	34.5	17	M8x1	10	34.5	38	47
40	24	M38x1.5	14	46.5	38	G1/4	35	12	69	12	14.2	M12	50	8	28.3	22	42.5	19	M10x1	12	42.5	45	57

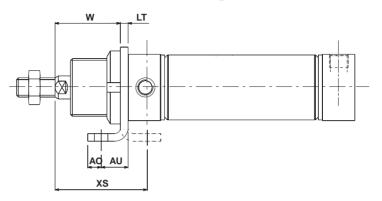
Pos.			S					ZZ		
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250
32	68 (93)	118	143	168	_	126 (151)	176	201	226	_
40	89 (114)	139	164	189	214	158 (183)	208	233	258	283

<sup>( ):</sup> Mit verdrehgesicherter Kolbenstange.

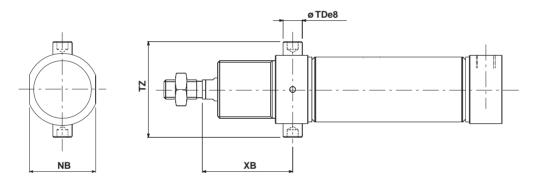
#### C 76F Zubehör

Fussbefestigung vorne, Fussbefestigung vorne und hinten: C76F32 A, C76F40 A

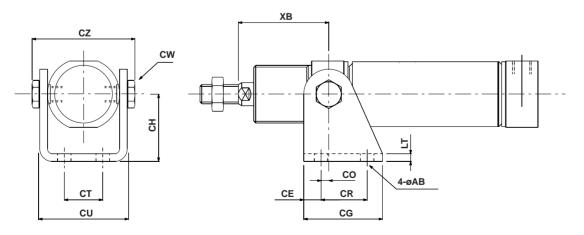




Schwenklager vorne, Schwenklager hinten: C76T32, C76T40



#### Gegenlager vorne, Gegenlager hinten: C76C32, C76C40



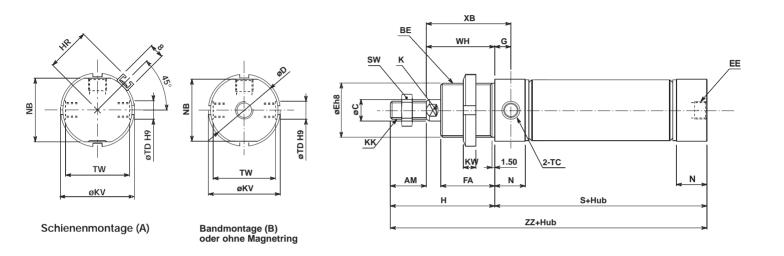
Kolben-ø			Fu	ssbef	estig	ung	vorne	(Fla	nsch	1)		Sch	wenklag	er vo	rne				G	eger	ılage	r vo	rne				
Kolbell-ø	øAB	AO	AU	LT	NH	TF	TR	UR	US	W	xs	NB	øTDe8	TZ	ХВ	øAB	CE	CG	СН	СО	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	XB
32	7	7	14	4	28	28	52	49	66	34	48	34.5	10-0.025	49.9	47	7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47
40	9	10	20	5	33	30	60	58	80	40	60	42.5	12-0.032	62.3	57	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57

#### Serie C76 Standardzylinder einfachwirkend, mit Federkraft einfahrend -S

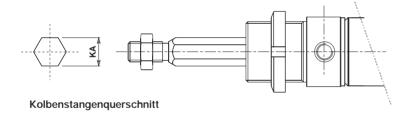
#### **Abmessungen**

#### C 76Y Gewindezapfen nur vorne, Luftanschluss hinten axial, verdrehgesicherte Kolbenstange

Mit elastischer Endlagendämpfung/C ○76Y (Kolben-ø – Hub – S ○ Mit oder ohne Magnetring



#### C ○ 76KY Mit verdrehgesicherter Kolbenstange



Kolben-ø	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	G	Н	K	KA	KK	øKV	KW	HR	N	NB	SW	TC	øTDH9	TW	WH	ХВ
32	20	M30x1.5	12	37.5	30	G1/8	30	9	58	10	12.2	M10	38	7	23.8	17	34.5	17	M8x1	10	34.5	38	47
40	24	M38x1.5	14	46.5	38	G1/4	35	12	69	12	14.2	M12	50	8	28.3	22	42.5	19	M10x1	12	42.5	45	57

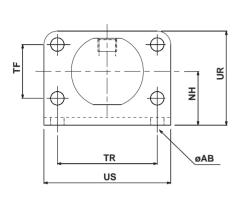
Pos.			S					ZZ		
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250
32	68 (93)	118	143	168	_	126 (151)	176	201	226	_
40	89 (114)	139	164	189	214	158 (183)	208	233	258	283

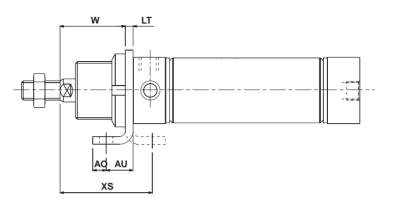
<sup>( ):</sup> Mit verdrehgesicherter Kolbenstange.



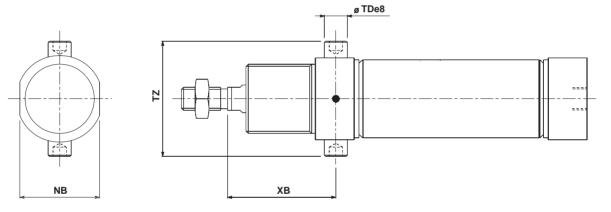
#### C 76Y Zubehör

#### Fussbefestigung vorne (Flansch): C76F32A, C76F40A

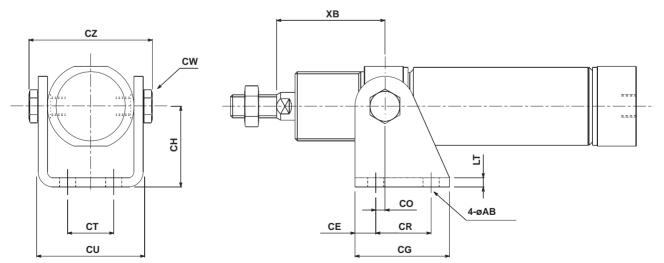




Schwenklager vorne: C76T32, C76T40



Gegenlager vorne: C76C32, C76C40



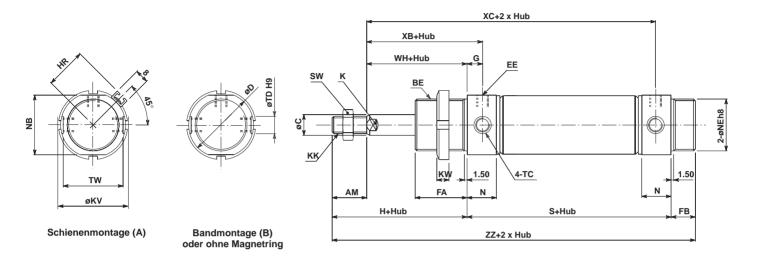
Kolben-ø			Fussk	efest	tigun	g vor	ne (F	lanso	ch)			Sch	wenklag	er vo	rne				(	Gege	enlag	er v	orne	<b>:</b>			
	øAB	AO	AU	LT	NH	TF	TR	UR	US	W	XS	NB	ØTDes	TZ	ХВ	øAB	CE	CG	СН	CO	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	XB
32	7	7	14	4	28	28	52	49	66	34		1	10 -0.025		47	7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47
40	9	10	20	5	33	30	60	58	80	40	60	62.3	12 <sup>-0.032</sup> <sub>-0.059</sub>	62.3	57	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57

#### Serie C76 Standardzylinder einfachwirkend, mit Federkraft ausfahrend -T

#### **Abmessungen**

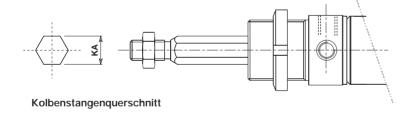
#### C 76E Gewindezapfen beidseitig, verdrehgesicherte Kolbenstange

Mit elastischer Endlagendämpfung/C ○76E Kolben-ø - Hub T - ○ Mit oder ohne Magnetring



#### **C 76KE**

#### Mit verdrehgesicherter Kolbenstange



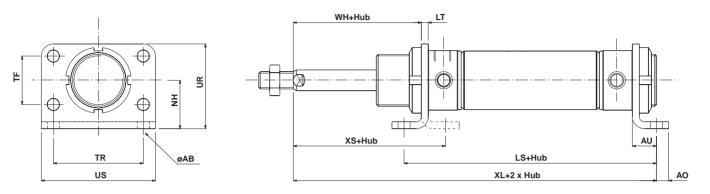
Kolben-ø	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	FB	G	Н	K	KA	KK	øKV	KW	HR	N	NB	sw	TC	øTDH9	TW	WH	ХВ
32	20	M30x1.5	12	37.5	30 -0	G1/8	30	14	9	58	10	12.2	M10	38	7	23.8	17	34.5	17	M8x1	10	34.5	38	47
40	24	M38x1.5	14	46.5	38 <sup>-0</sup> <sub>0.039</sub>	G1/4	35	16	12	69	12	14.2	M12	50	8	28.3	22	42.5	19	M10x1	12	42.5	45	57

Pos.			S					хс					ZZ		
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250
32	93	118	143	168	_	122	147	172	197	-	165	190	215	240	-
40	114	139	164	189	214	147	172	197	222	247	199	224	249	274	299

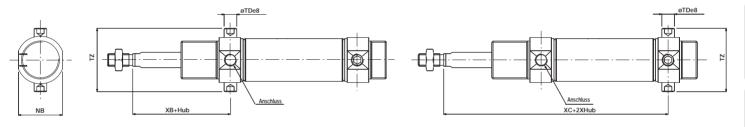
#### Abmessungen der Befestigungsteile

#### C 076E Zubehör

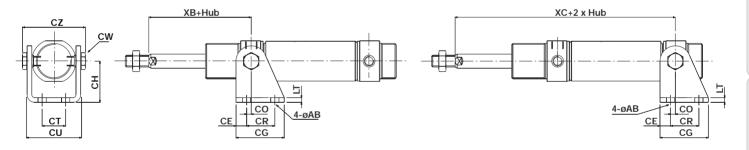
#### Fussbefestigung (Flansch): C76F32A, C76F40A



#### Schwenklager: C76T32, C76T40



#### Gegenlager: C76C32, C76C40



(mm)

Kalhan a				Fι	ıssbe	festi	gung					Sch	wenklag	er vo	rne				G	eger	ılage	r vo	rne				
Kolben-ø	øAB	AO	ΑU	LT	NH	TF	TR	UR	US	WH	XS	NB	øTDe8	TZ	ΧВ	øAB	CE	CG	СН	0	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	XB
32	7	7	14	4	28	28	52	49	66	34	48	34.5	-0.047	49.9		7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47
40	9	10	20	5	33	30	60	58	80	40	60	42.5	12 <sup>-0.032</sup> -0.059	62.3	57	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57

Pos.					Fussbefe	estigung						Schw	enklager	hinten	
			LS					XL					XC		
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250
32	121	146	171	196	_	145	170	195	220	_	122	147	172	197	
40	154	179	204	229	254	179	204	229	254	279	147	172	197	222	247

Pos.		Geg	enlager	hinten	
			XC		
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250
32	122	147	172	197	_
40	147	172	197	222	247

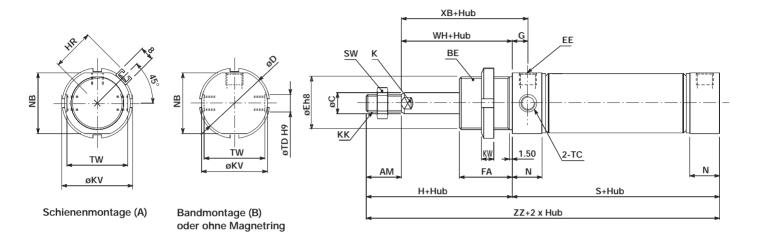
**SMC** 

#### Serie C76 Standardzylinder einfachwirkend, mit Federkraft ausfahrend -T

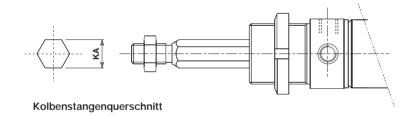
#### **Abmessungen**

#### C 76F Gewindezapfen vorne, Luftanschluss seitlich, verdrehgesicherte Kolbenstange

Mit elastischer Endlagendämpfung/C 76F Kolben-ø – Hub T – Mit oder ohne Magnetring



#### C ○ 76KF Mit verdrehgesicherter Kolbenstange



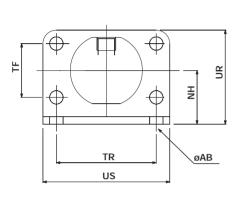
Kolben-ø	AM	BE	øС	øD	øEh8	EE	FA	G	Н	K	KA	KK	øKV	KW	HR	N	NB	SW	TC	øTDH9	TW	WH	XB
32	20	M30x1.5	12	37.5	30	G1/8	30	9	58	10	12.2	M10	38	7	23.8	17	34.5	17	M8x1	10	34.5	38	47
40	24	M38x1.5	14	46.5	38	G1/4	35	12	69	12	14.2	M12	50	8	28.3	22	42.5	19	M10x1	12	42.5	45	57

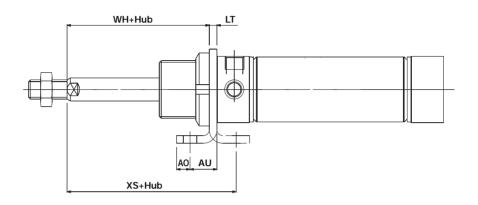
Pos.			S					ZZ		
Kolben-ø Hub	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250	1~50	51~100	101~150	151~200	201~250
32	93	118	143	168		151	176	201	226	
40	114	139	164	189	214	183	208	233	258	283

#### Abmessungen der Befestigungsteile

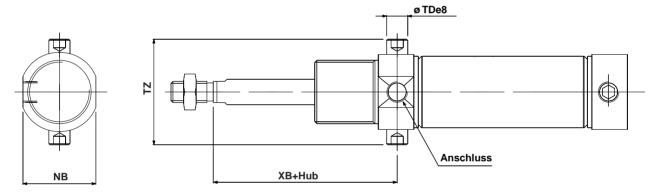
#### C 76F Zubehör

#### Fussbefestigung vorne (Flansch): C76F32A, C76F40A

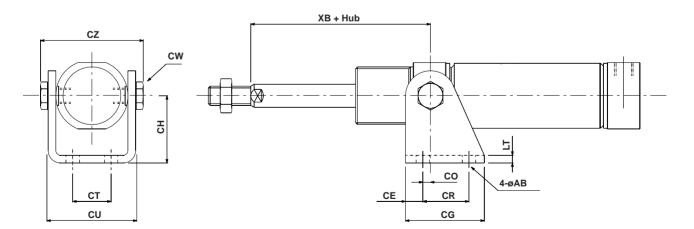




Schwenklager vorne: C76T32, C76T40



Gegenlager vorne: C76C32, C76C40



(	m	m	ı)

Kolben-ø			Fuss	befes	tigun	ıg vo	rne (l	Flans	ch)			Sch	wenklag	er vo	rne					Ge	egenl	age	r voi	rne			
Kolben-ø	øAB	AO	AU	LT	NH	TF	TR	UR	US	WH	XS	NB	øTDes	TZ	ХВ	øAB	CE	CG	СН	СО	CR	СТ	CU	CW	CZ	LT	XB
32	7	7	14	4	28	28	52	49	66	34	48	34.5	10 <sup>-0.025</sup>	49.9	47	7	9	41	35	4	24	20	46.8	13	57.9	4	47
40	9	10	20	5	33	30	60	58	80	40	60	42.5	12 <sup>-0.032</sup> -0.059	62.3	57	9	12	52	40	3	30	28	58.2	17	72.3	5	57

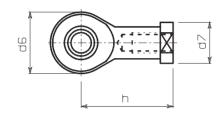
**C76** 

#### Serie C76 Standardzylinder einfachwirkend, mit Federkraft ein- oder ausfahrend

(mm)

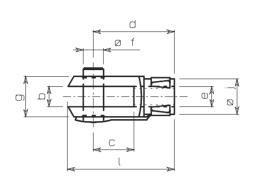
#### Kolbenstangenbefestigungsteile

#### Gelenkkopf/DIN648 - DIN24335



Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde d3	dH71	h	d6	b3	b1	ı	d7	œο	13
ø32	KJ10DA	M10	10	43	28	10.5	14	20	19	13	14
ø40	KJ12DA	M12	12	50	30	12	16	22	22	13	16

#### Gabelgelenk/DIN71751

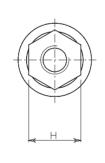


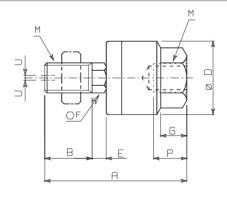
(mm)

Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde e	b	d	f	g	С	j	а
ø32	GKM10-20A	M10	10	40	10	18	20	12	20
ø40	GKM12-24A	M12	12	48	12	23	24	15	24

#### Ausgleichselement

JA25·40





Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde	A	В	D	E	F	G	н	Gewindetiefe P	Zulässige Exzentrizität U	Maximale Zug- und Druckbelastung (kN)
ø32	JA25-10-150	M10x1.5	49.5	19.5	24	5	8	8	17	9	0.5	2.5
ø40	JA40-12-175	M12x1.75	60	20	31	6	11	11	22	13	0.75	4.4

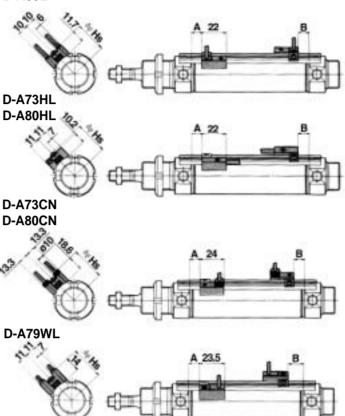
(mm)

#### Bandmontage

### D-C73L D-C80L D-C73CN D-C80CN

#### Schienenmontage

D-A73L D-A80L



#### Mindesthub bei Signalgebermontage

Bandmontage					
		Anzahl Si	gnalgeber		
Signalgeber-	2	)	r	1	
modell	Gegenseitige	Gleiche	Gegenseitige	Gleiche	1
	Ausrichtung	Ausrichtung		Ausrichtung	
D-C73L	15	F0	15+45(\frac{n-2}{2})	50+45(n-2)	10
D-C80L	15	50	(n=2,4)		10
D-C73CN	15	C.F.	$15+50(\frac{n-2}{2})$	65+50(n-2)	10
D-C80CN	15	65	(n=2,4)		10

#### Schienenmontage Anzahl Signalgeber Signalgebermodell Gegenseitige Gleiche Gleiche Gegenseitige Ausrichtung Ausrichtung Ausrichtung D-A73L, D-A80L, $10+35(\frac{n-2}{2})$ D-A73HL, D-A80HL, 10 5 (n=2,4...) D-A73CN, D-A80CN 15+35(<u>n-2</u>) D-A79WL 10 15 (n=2,4...)

Signal-		Einf	fachwirke	end/mit F	ederkraft	einfahre	nd	Einf	fachwirke	nd/mit F	ederkraft	ausfahre	nd	
geber-	Kolben-ø			A (Hub)							B (Hub)			Hs
modell		1-50	51-100	101-150	151-200	201-250	В	Α	1-50st	51-100	101-150	151-200	201-250	
D-C73L	32	8(33)	58	83	108	_	7	8	32	57	82	107	_	28.5
D-C80L	40	13(38)	63	88	113	138	12	13	37	62	87	112	137	32.5
D-C73CN	32	8(33)	58	83	108		7	8	32	57	82	107	_	31
D-C80CN	40	13(38)	63	88	113	138	12	13	37	62	87	112	137	35
D-A73L	32	9(34)	59	84	109	_	1	9	33	58	83	108	_	29.3
D-A80L	40	14(39)	64	89	114	139	6	14	38	63	88	113	138	33.8
D-A73HL	32	9(34)	59	84	109		8	9	33	58	83	108	_	30.3
D-A80HL	40	14(39)	64	89	114	139	13	14	38	63	88	113	138	34.8
D-A73CN	32	9(34)	59	84	109		8	9	33	58	83	108	_	36.2
D-A80CN	40	14(39)	64	89	114	139	13	14	38	63	88	113	138	40.7
D 47014//	32	6(31)	56	81	106		5	6	30	55	80	105	_	31.6
D-A79WL	40	11(36)	61	86	111	136	10	11	35	60	85	110	135	36.1

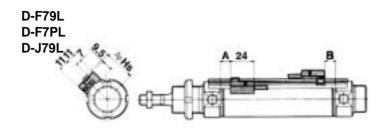
Die in Klammern stehenden Werte gelten bei Ausführung mit verdrehgesicherter Kolbenstange.



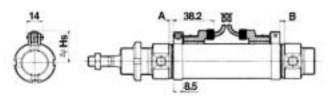
#### Montageposition der elektronischen Signalgeber

#### Bandmontage D-H7A1L D-H7A2L D-H7BL

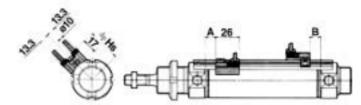
#### Schienenmontage



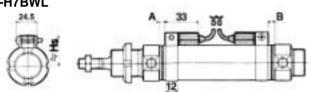
#### D-H7CN



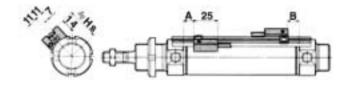
#### D-J79CN







D-F79WL D-F7PWL D-J79WL



#### Mindesthub bei Signalgebermontage

Bandmontage					
		Anzahl Si	gnalgeber		
Signalgeber-	2	)	r	1	
modell	Gegenseitige	Gleiche	Gegenseitige	Gleiche	1
	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung	
D-H7A1L, D-H7A2L	45		15+45(\frac{n-2}{2})	50+45(n-2)	10
D-H7BL	15	50	(n=2,4)		10
D UZON	45	C.F.	15+50(-n-2)	65+50(n-2)	10
D-H7CN	15	65	(n=2,4)		10
D-H7NWL, D-H7PWL,	15	75	$15+50(\frac{n-2}{2})$	75+55(n-2)	10
D-H7BWL	15	75	(n=2,4)		10

Schienenmontage	<del>)</del>				
		Anzahl Si	gnalgeber		
Signalgeber-	2	2	r	<u> </u>	
modell	Gegenseitige	Gleiche	Gegenseitige	Gleiche	1
	Ausrichtung	Ausrichtung	0	Ausrichtung	
D-F79L, D-J79L,		10		$10+35(\frac{n-2}{2})$	-
D-F7PL, D-J79CN	_	10	_	(n=2,4)	5
D-F79WL, D-F7PWL,		15	$15+50(\frac{n-2}{2})$ (n=2,4)	$15+35(\frac{n-2}{2})$	10
D-J79WL		15	(n=2,4)	(n=2,4)	10

Signal-		Einf	achwirke	nd/mit Fe	ederkraft	einfahrer	ıd	Einfa	achwirker	nd/mit Fe	derkraft a	ausfahrer	nd	
geber-	Kolben-ø			A (Hub)							B (Hub)			Hs
modell		1÷50st	51÷100st	101÷150st	151÷200st	201÷250st	В	Α	1÷50st	51÷100st	101÷150st	151÷200st	201÷250st	
D-H7A1L D-H7A2L	32	7(32)	57	82	107	_	6	7	31	56	81	106	_	28.5
D-H7BL	40	12(37)	62	87	112	137	11	12	36	61	86	111	136	32.5
D UZON	32	7(32)	57	82	107	_	6	7	31	56	81	106	_	31.5
D-H7CN	40	12(37)	62	87	112	137	11	12	36	61	86	111	136	35.5
D-H7NWL D-H7PWL	32	5.5(30.5)	55.5(58.5)	80.5	105.5	_	4.5	5.5	29.5	54.5	79.5	104.5	_	25.5
D-H7BWL	40	10.5(35.5)	60.5	85.5	110.5	135	9.5	10.5	34.5	59.5	84.5	109.5	134.5	29.5
D-F79L D-F7PL	32	9(34)	59	84	109	_	8	9	33	58	83	108	_	30
D-J79L	40	14(39)	64	89	114	139	13	14	38	63	88	113	138	34.5
D. IZOCNI	32	9(34)	59	84	109	_	8	9	33	58	83	108	_	34.6
D-J79CN	40	14(39)	64	89	114	139	13	14	38	63	88	113	138	39.1
D-F79WL D-F7PWL	32	13(38)	63	88	113	_	12	13	35	60	85	112	_	28.5
D-J79WL	40	18(43)	68	93	118	143	17	16	40	65	90	117	142	32.5

#### Zylinder für Direktmontage doppeltwirkend

# Serie C76

#### **Technische Daten**



#### Kolben-Ø (mm) 32 40 14 Kolbenstangen-ø (mm) 12 Kolbenstangengewinde M10 M12 G1/8 Gewindeanschlüsse G1/4 **Funktion** doppeltwirkend Medium Druckluft gefiltert 10µm geölt \* oder ungeölt Prüfdruck (MPa) 1.5 1.0 max. Betriebsdruck (MPa) min. Betriebsdruck (MPa) 0.05 Umgebungs- und -20 bis +80 (mit Magnetring: -10 bis + 60) Medientemperatur (°C) Dämpfung Mit elastischer Endlagendämpfung Nicht erforderlich. Bei nachträglicher Schmierung Turbinenöl Klasse ISO VG32 verwenden. Schmierung Kolbengeschwindigkeit (mm/s) 50 bis 1500 Zulässige kinetische 0.65 1.2 Energie (J=Nm)

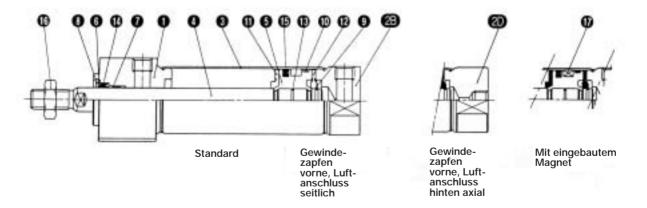
Symbol Doppeltwirkend



#### \* Empfohlene Ölgualität ISO VG 32

#### Konstruktion

C 0 76R A 32 ~ 40

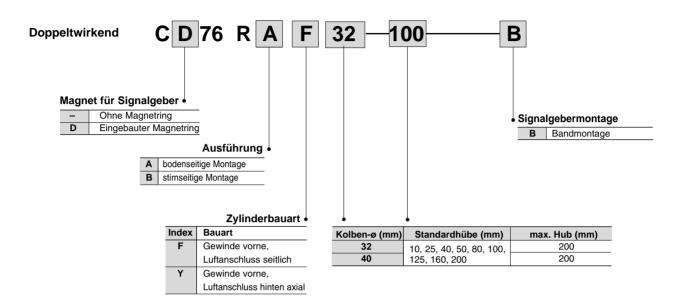


#### Stückliste

Pos	. Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung	Pos.	Bezeic
1	Zylinderdeckel	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss	11	Dämpfs
2B	Zylinderdeckel F	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss	12	Dämpfs
2D	Zylinderdeckel Y	Aluminium-Legierung	1	Alumite weiss	13	Dichtun
3	Zylinderrohr	rostfreier Stahl	1	_	14	Dichtun
4	Kolbenstange	Stahl	1	hartverchromt	15	Kolbeno
5	Kolben	Aluminium-Legierung	1	chromatiert	16	Kolbens
6	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt	17	Magnet
7	Gleitlager	Sinterbronze	1	_		
8	Sicherungsring	Stahl	1	vernickelt		
9	Sicherungsring	Stahl	1	_		
10	Kolbenführungsband	PTFE	1	_		

Pos.	Bezeichnung	Material	Anzahl	Bemerkung
11	Dämpfscheibe A	PUR	1	_
12	Dämpfscheibe B	PUR	1	-
13	Dichtung	NBR	1	_
14	Dichtung/Abstreifer	NBR	1	_
15	Kolbendichtung	NBR	1	_
16	Kolbenstangenmutter	Stahl	1	vernickelt
17	Magnet	Magnet	1	(nur bei Ausf. für Signalg.)
				(

#### **Bestellschlüssel**



#### Bestellnummern der Befestigungsteile

Kolbe	n-ø (mm)	32	40
	Gelenkkopf DIN648	KJ10DAM10X1.5	KJ12DAM12X1.75
Zubehör	Gabelgelenk DIN71751	GKM10-20A	GKM12-24A
	Ausgleichselement JA	JA25-10-150	JA40-12-175

#### Service-Set

Kolben-ø (mm)	Bestell- nummer	Bemerkung
32	C76-32PS	bestehend aus: Abstreifer/Dichtung,
40	C76-40PS	Scheibe, Sicherungsring

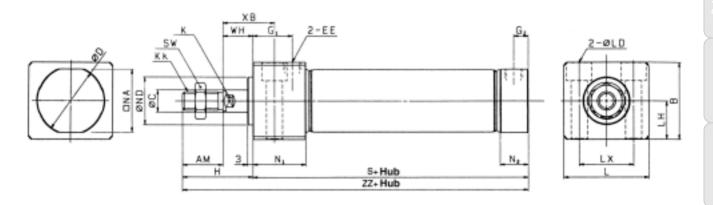
#### Bestellbeispiele

- 1 Anwendung ohne Signalgeber, Kolben-ø 32, Hub 100, doppeltwirkend/ohne durchgehende Kolbenstange, unterseitige Montage, Gewinde nur vorne, Luftanschluss. C76RAF32-100 1 Einh.— Zylinder
- 2 Anwendung ohne Signalgeber (Bandmontage, 2 Einh.), Kolben-ø 40, Hub 100, doppeltwirkend/ohne durchgehende Kolbenstange, frontseitige Montage, Gewinde nur vorne, Luftanschuss seitlich. CD76RBF 40-100-B 1 Einh. — Zylinder

CD76RBF 40-100-B 1 Einh. — Zylinder
D-C73L 2 Einh. — Signalgeber
BM2-040 2 Einh. — Montageband

#### **C** 76R Direktmontage vorne, Luftanschluss seitlich

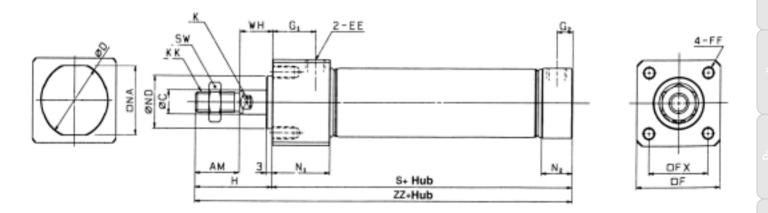
Mit elastischer Endlagendämpfung/C ○76 R A F Kolben-ø - Hub - B Mit oder ohne Magnetring



(mm)

Kolben-ø	AM	В	øС	øD	EE	G1	G2	Н	K	KK	L	øLD	LH	LX	N1	N2	NA	øND	S	SW	WH	ХВ	ZZ
32	20	42.3	12	37.5	G1/8	22	9	36	10	M10	47	ø9, ø14 Senkungstiefe 10	21	30	29	17	34.5	26 -0.033	80	17	16	28	116
40	24	52.3	14	46.5	G1/4	27	12	40	12	M12	58.5	ø11, ø17.5 Senkungstiefe 12.5	26	38	38	22	42.5	32 -0.039	105	19	16	31	145

Mit elastischer Endlagendämpfung/C ○76 R B F Kolben-ø - Hub - B Mit oder ohne Magnetring



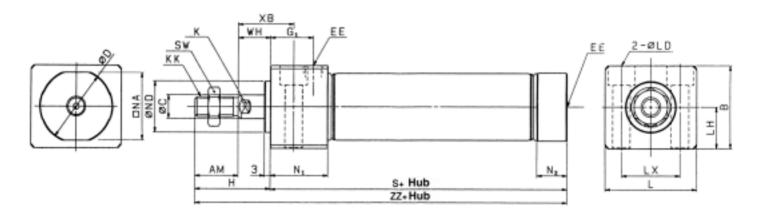
Kolben-ø	AM	øС	øD	EE	F	FF	FX	G1	G2	Н	K	KK	N1	N2	NA	øND	S	sw	WH	ZZ
32	20	12	37.5	G1/8	42.4	M6 Tiefe 11	30	22	9	36	10	M10	29	17	34.5	26 -0.033	80	17	16	116
40	24	14	46.5	G1/4	52.4	M8 Tiefe 14	36	27	12	40	12	M12	38	22	42.5	32 -0.039	105	19	16	145

#### Serie C76 Zylinder für Direktmontage doppeltwirkend

#### **Abmessungen**

#### C 76R Direktmontage vorne, Luftanschluss hinten axial

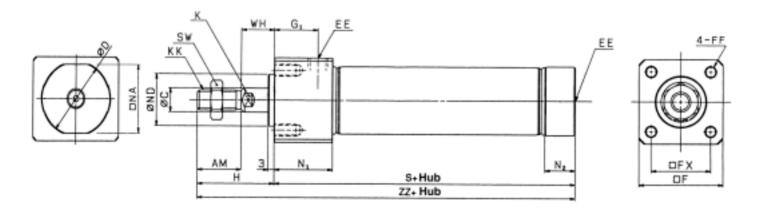
Mit elastischer Endlagendämpfung/C ○76 R A Y Kolben-ø - Hub - B Mit oder ohne Magnetring



(mm)

Kolben-g	AM	В	øС	øD	EE	G1	Н	K	KK	L	øLD	LH	LX	N1	N2	NA	øND	S	SW	WH	ХВ	ZZ
32	20	42.3	12	37.5	G1/8	22	36	10	M10	47	Ø9, Ø14 Senkungstiefe 1	21	30	29	17	34.5	26 -0.033	80	17	16	28	116
40	24	52.3	14	46.5	G1/4	27	40	12	M12	58.5	Ø11, Ø17.5 Senkungstiefe 12.5	26	38	38	22	42.5	32 -0.039	105	19	16	31	145

Mit elastischer Endlagendämpfung/C ○76 R B Y Kolben-ø - Hub C - B Mit oder ohne Magnetring

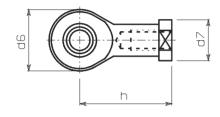


Kolben-ø	AM	øС	øD	EE	F	FF	FX	G1	Н	K	KK	N1	N2	NA	øND	S	SW	WH	ZZ
32	20	12	37.5	G1/8	42.4	M6 Tiefe 11	30	22	36	10	M10	29	17	34.5	26 -0.033	80	17	16	116
40	24	14	46.5	G1/4	52.4	M8 Tiefe 14	36	27	40	12	M12	38	22	42.5	32 -0.039	105	19	16	145

**C**76

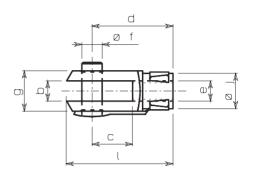
#### Kolbenstangenbefestigungsteile

#### Gelenkkopf/DIN648



Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde d3	dH71	h	d6	b3	b1	I	d7	Oχο	13
ø32	KJ10DA	M10	10	43	28	10.5	14	20	19	13	14
ø40	KJ12DA	M12	12	50	30	12	16	22	22	13	16
	•	•				•					

#### Gabelgelenk/DIN71751

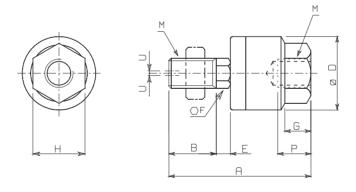


(mm)

Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde e	b	d	f	g	С	j	а
ø32	GKM10-20A	M10	10	40	10	18	20	12	20
ø40	GKM12-24A	M12	12	48	12	23	24	15	24

#### **Ausgleichselement**

#### JA25·40



Kolben-ø	Bestell-Nr.	Gewinde	A	В	D	E	F	G	н	Maximale Einschraubtiefe P	Zulässige Exzentrizität U	max. Zug- und Druckbelastung (kN)
ø32	JA25-10-150	M10x1.5	49.5	19.5	24	5	8	8	17	9	0.5	2.5
ø40	JA40-12-175	M12x1.75	60	20	31	6	11	11	22	13	0.75	4.4

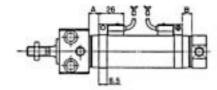
#### Serie C76 Zylinder für Direktmontage doppeltwirkend

#### Montageposition der Reed-Schalter

#### Bandmontage

D-C73L D-C80L



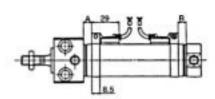


#### Montageposition der elektronischen Signalgeber

#### Bandmontage

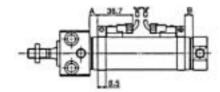
D-H7A1L D-H7A2L D-H7BL





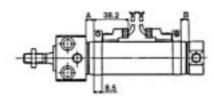






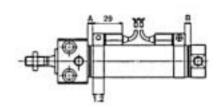












#### Mindesthub bei Signalgebermontage

(mm)

#### Bandmontage

Bandmontage							
Signalgeber-	2	)	1				
modell	Gegenseitige	Gleiche	Gegenseitige	Gleiche	1		
	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung	Ausrichtung			
D-C73L, D-C80L,			45 45 ( N-2 )				
D-H7A1L,	15	50	15+45 (-2)	50+45(n-2)	10		
D-H7A2L, D-H7BL			(n=2,4)				
D-C73CN,			45 50 ( N-2 )				
D-C80CN,	15	65	$15+50(\frac{n-2}{2})$	65+50(n-2)	10		
D-H7CN			(11=2,4)				
D-H7NWL,			45 50 ( N-2 )				
D-H7PWL,	15	75	$15+50(\frac{n^2}{2})$	75+55(n-2)	10		
D-H7BWL			(11=2,4)				

	Reed Schalter				Elektronische Signalgeber										
Kolben-ø (mm)	_	-C73 -C80	-			73CN D-H7. D-H7. BOCN D-H7		H7A	2L	D-H7CN			D-H7NWL D-H7PWL D-H7BWL		
	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs	Α	В	Hs
32	8	7	28.5	8	7	31	7	6	28.5	7	6	31.2	5.5	4.5	28.5
40	13	12	32.5	13	12	35	12	11	32.5	12	11	35.2	10.5	9.5	32.5

## Bestelloptionen Allgemeine technische Daten

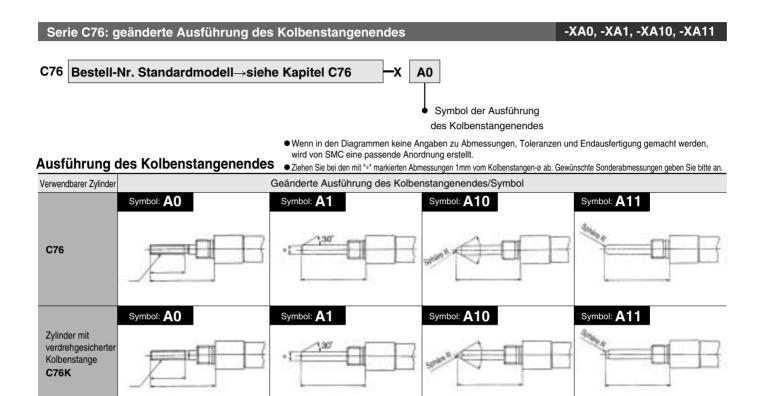


# Bestelloptionen: Allgemeine technische Daten -XA0 bis -XA30: Geänderte Ausführung des Kolbenstangenendes





Geänderte Ausführung des Kolbenstangenendes



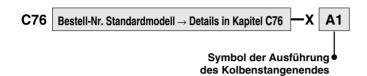


#### **Symbol**

-XA0 to XA30

Serie C85, C76, C95, CP95: geänderte Ausführung des Kolbenstangenendes

-XA0 to XA30



• Wenn in den Diagrammen keine Angaben zu Abmessungen, Toleranzen und Endausfertigung gemacht werden, wird von SMC eine passende Anordnung erstellt.

Mit "∗" markierte Abmessungen des Kolbenstangen-ø "D" sind D≦25.2mm. Gewünschte Sonderabmessungen geben Sie bittte an.

Ausführung des Kolbenstangenendes

Symbol: A0 Wenn die Ausführung des Kolbenstangenendes mit der Standardform übereinstimmt und nur die H.A-Abmessungen verschieden sind, geben Sie diese an. Symbol: A1 Symbol: A2 Symbol: A3 Symbol: A4 Symbol: A5 C0.5 Symbol: A10 Symbol: A6 Symbol: A9 Symbol: A7 Symbol: A8 chrägung R Sphär Symbol: A12 Symbol: A15 Symbol: A11 Symbol: A13 Symbol: A14 Symbol: A16 Symbol: A17 Symbol: A18 Symbol: A19 Symbol: A20 Symbol: A23 Symbol: A21 Symbol: A22 Symbol: A24 Symbol: A25 Anm.) Serie CQ2 ist nicht verfügbar Anm.) Serie CQ2 ist nicht verfügbar Symbol: A26 Symbol: A27 Symbol: A28 Symbol: A29 Symbol: A30

## Bestelloptionen: Allgemeine technische Daten -XB6: Hochtemperatur Zylinder (150 C)



2

Hochtemperatur Zylinder (150 C)

**Symbol** 

-XB6

C76

Bestell-Nr. Standardmodell → Details in Kapitel C76

Hochtemperatur Zylinder

Bei dieser Zylinderausführung wurden Dichtungsmaterial und Schmierfett geändert, so dass der Zylinder bei hohen Umgebungstemperaturen bis zu 150°C betrieben werden kann.

Anm. 1) Schmieren Sie den Zylinder nicht.

Anm. 2) Für Detailinformationen zu den Wartungsintervallen wenden Sie sich an SMC, da diese nicht mit denen des Standardzylinders übereinstimmen.

Anm. 3) Dieser Zylinder ist nicht mit Signalgeber herstellbar.



Wenn Sie, nachdem ihre Hände in Kontakt mit dem in diesem Zylinder verwendeten Schmierfett gekommen sind, eine Zigarette rauchen o.ä., kann ein personengefährdendes Gas entstehen.

#### **Technische Daten**

Verwendbarer Zylinder	Druckluftzylinder/Standard		
	C76		
Serie	C76, C76W C76R, C76K		
Funktionsweise	doppeltwirkend/doppeltwirkend mit durchgehender Kolbenstange		
Kolben-ø (mm)	32, 40		
Umgebungstemperatur	-10°C bis +150°C (CS1: 0°C bis +150°C)		
Dichtungsmaterial	Fluorkautschuk		
Schmierfett	Hochtemperaturfett		
Weitere technische Daten und Abmessungen siehe	Details in Kapitel C76		



#### **Bestelloptionen: Allgemeine technische Daten** -XB7: Tieftemperatur Zylinder



Tieftemperatur Zylinder **C76** Montage Kolben-ø Hub

Tieftemperatur Zylinder

Bei dieser Zylinderausführung wurden Dichtungsmaterial und Schmierfett geändert, so dass der Zylinder bei niedrigen Umgebungstemperaturen bis zu -40°C betrieben werden kann.

**Symbol** 

**-XB7** 

- Anm. 1) Schmieren Sie den Zylinder nicht.
- Anm. 2) Verwenden Sie Trockenluft, wie sie z.B. bei einem Lufttrockner eingesetzt wird, um ein Gefrieren der Feuchtigkeit zu vermeiden.
- Anm. 2) Für Detailinformationen zu den Wartungsintervallen wenden Sie sich an SMC, da diese nicht mit denen des Standardzylinders
- Anm. 3) Dieser Zylinder kann nicht mit Signalgeber hergestellt werden.

#### **Technische Daten**

Verwendbarer Zylinder	Druckluftzylinder/Standard					
Serie	C76	C76W				
Funktionsweise	doppeltwirkend	doppeltwirkend durchg. Kolbenstange				
Kolben-ø (mm)	C76 (32, 40)					
Umgebungstemp.	−40°C bis +70°C					
Material	Dichtung, Dämpfscheibe - Nitrilkautschuk Kolbenführungsband - Kunststoff					
Schmierfett	Tieftemperaturfett					
Signalgeber	nicht verwendbar					
Montage	Grundausführung Fuss Flansch Schwenklager Gegenlager	Grundausführung Fuss Flansch Schwenklager				
Abmessungen siehe	Details in Kapitel C76	Details in Kapitel C□W				
Weitere techn. Daten siehe Details in Kapitel C76		Details in Kapitel C□W				



#### Bestelloptionen: Allgemeine technische Daten -XB9: Langsamlauf-Zylinder



Langsamlauf-Zylinder

**Symbol** 

-XB9



\* Gleichmässiger Betrieb ohne Stick- und- Slipeffekte auch bei niedrigen Kolbengeschwindigkeiten von 10 bis 50mm/s. Anm. 1) Schmieren Sie den Zylinder nicht.

\* Serie CY1: 15 bis 50mm/s

#### **Technische Daten**

Verwendbarer Zylinder	Air cylinder/Standard			
Serie	C76			
Funktionsweise	doppeltwirkend			
Kolben-ø	C76: (32, 40)			
Kolbengeschwindigkeit	10 bis 50mm/s			
Dämpfung	elastische Dämpfscheiben			
Signalgeber	verwendbar			
Montage	Grundausführung Fuss Flansch Gegenlager Schwenklager			
Abmessungen siehe	Details in Kapitel C76			
Weitere techn. Daten siehe	Details in Kapitel C76			

#### **⚠** Warnung **Achtung**

Wenn Sie, nachdem ihre Hände in Kontakt mit dem in diesem Zylinder verwendeten Schmierfett gekommen sind, eine Zigarette rauchen o.ä., kann ein personengefährdendes Gas entstehen.

